

### **COMUNE DI CERVESINA**

Provincia di Pavia

#### VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA COMUNALE

n.45 del 20.10.2018

Oggetto: Progetto denominato "migranti 2018" con l'Associazione Lega Ambiente di Voghera-Oltrepo . Approvazione bozza di convenzione

L'anno duemiladiciotto, addì venti del mese di ottobre, alle ore 10.00, nella sede municipale, si è riunita la Giunta Comunale.

| Risultano |                               | Presenti | Assenti |
|-----------|-------------------------------|----------|---------|
| 1         | Taramaschi Daniele - Sindaco  | si       |         |
| 2         | Sartori Daniela - Vicesindaco | si       |         |
| 3         | Sforzini Paolo - Assessore    |          | sì      |
| Tota      | li presenti/assenti           | 2        | 1       |

Partecipa alla seduta il Segretario comunale Dott. Giuseppe Pinto.

Il Rag. Daniele Taramaschi in qualità di Sindaco, constata la validità dell'adunanza, dichiara aperta la seduta e pone in discussione la pratica indicata in oggetto.

#### **PARERI PREVENTIVI:**

Visto, si esprime parere favorevole in ordine alla regolarità tecnica e contabile sulla proposta della presente delibera, ai sensi dell'art.49 del T.U.E.L. 18.08.2000, n.267. Firmato per quanto di propria competenza dal:

Responsabile Servizio Finanziario F.TO Dott. Giuseppe Pinto Verbale, fatto, letto e sottoscritto come segue:

IL SINDACO F.TO Rag. Daniele Taramaschi

IL SEGRETARIO F.TO Dott. Giuseppe Pinto

# CERTIFICATO DI PUBBLICAZIONE

Si certifica che la presente delibera viene affissa all'Albo Pretorio del Comune per 15 giorni consecutivi, ai sensi dell'art. 124 del T.U.E.L. 267/2000, dal 21.11.2018.

IL SEGRETARIO F.TO Dott. Giuseppe Pinto RER COPIA CONFORME ALL'ORIGINALE, PER USO AMMINISTRATIVO

IL SEGRETARIO Dott. Giuseppe Pinto

#### LA GIUNTA COMUNALE

PREMESSO che il Comune di Cervesina ritiene di dover incentivare forme di reciproca solidarietà e impegno, di stimolare la volontà di partecipazione dei "richiedenti asilo" alle problematiche della Comunità locale;

RITENUTO di attivare il progetto denominato "migranti 2018" con l'associazione Lega Ambiente, sede legale Via Felice Cavllotti,16 di Voghera-Oltrepo;

ESAMINATA la bozza di convenzione composta di 12 artt. e allegata alla presente deliberazione per farne parte integrante e sostanziale;

CONSIDERATO che l'amministrazione ritiene di approvare e stipulare la convenzione di cui al punto precedente con Lega Ambiente di Voghera-Oltrepo;

VISTI i pareri

Con voti unanimi

#### **DELIBERA**

- Di approvare la bozza di convenzione tra il Comune di Cervesina e l'associazione Lega Ambiente di Voghera-Oltrepo con sede legale in Via Felice Cavallotti n. 12, composta da 12 articoli che si allega alla presente per farne parte integrante e sostanziale;
- Di autorizzare sin da ora il Sindaco pro-tempore, in qualità di rappresentante legale dell'Ente , a sottoscrivere il protocollo d'intesa di cui trattasi;
- Di trasmettere questa deliberazione agli uffici interessati per gli atti che ne competono ;
- Di dichiarare la presente deliberazione immediatamente eseguibile stante l'urgenza ed il voto unanime a tale scopo espresso.

# **BOZZA DI CONVENZIONE**

# TRA IL COMUNE DI CERVESINA E IL CIRCOLO LEGAMBIENTE VOGHERA-OLTREPÒ PER LA REALIZZAZIONE DEL PROGETTO DENOMINATO "MIGRANTI 2018"

L'anno 2018 addì del mese di , nel Comune di Cervesina, con la presente scrittura privata tra:

- il Signor Daniele Taramaschi nato a Voghera il 06/07/1961, CF TRMDNL61L06M109V. che interviene a nome e per conto e interesse del Comune di Cervesina, in qualità di Sindaco-legale rappresentante

Ε

- la Signora Chiara Depaoli che interviene in qualità di Presidente-legale rappresentante del *Circolo Legambiente Voghera-Oltrepò*, C. F. ....., con sede legale in via F. Cavallotti 16 (Voghera),

#### visti

gli artt. 14 e successivi del *Codice Civile* recanti disposizioni sulle associazioni, riconosciute e non, sulle fondazioni e sui comitati;

la legge 11 agosto 1991, n.266: "Legge quadro sul volontariato" e successive modifiche;

il decreto legislativo 25 luglio 1998. n.286: "Testo unico delle disposizioni concernenti la disciplina dell'immigrazione e norme sulla condizione dello straniero" e successive modifiche;

il D.P.R.31 agosto 1999 n.394, "Regolamento recante norme di attuazione del testo unico delle disposizioni concernenti la disciplina delle associazioni e norme sulla condizione dello straniero", visto l'art.1 c.6 L.286 25/8/1998;

la legge 8 novembre 2000, n.328 concernente "Legge quadro per la realizzazione del sistema integrato d'interventi e servizi sociali" e s.m.i.;

il Decreto Legislativo 19 novembre 2007, n. 251, recante attuazione della Direttiva 2004/83/CE norme minime sull'attribuzione, a cittadini di Paesi terzi o apolidi, della qualifica di rifugiato o di persona altrimenti bisognosa di protezione internazionale;

la Legge della Regione Lombardia 12 marzo 2008, n.3, avente oggetto "Governo della rete di interventi e dei servizi alla persona in ambito sociale e socio-sanitario";

il d.lgs. 21 febbraio 2014, n.18: "Attuazione della Direttiva 2011/95/UE recante norme sull'attribuzione, a cittadini di paesi terzi o apolidi, della qualifica di beneficiario di protezione internazionale, su uno status uniforme per i rifugiati o per le persone aventi titolo a beneficiare della protezione sussidiaria, non che sul contenuto della protezione riconosciuta";

## si conviene e si stipula quanto segue:

#### Art.1

Il Comune di Cervesina, ritenuto di dover incentivare forme di reciproca solidarietà e impegno, di stimolare la volontà di partecipazione dei "richiedenti asilo" alle problematiche della comunità locale, attiva il Progetto denominato "Migranti 2018", con il Circolo Legambiente Voghera-Oltrepò, sede legale in via Cavallotti 16 (Voghera)

Nello specifico il *Circolo Legambiente Voghera-Oltrepò* si impegna a svolgere interventi di tutela e manutenzione dell'arredo urbano a integrazione e rafforzamento degli interventi ordinari di pulizia e manutenzione attualmente svolti, onde concorrere al miglioramento dei livelli di fruibilità dell'ambiente da parte dei cittadini tutti.

Le possibili attività "ordinarie" e "straordinarie" da svolgere in concomitanza alle campagne di Legambiente, sono le seguenti:

- 1) pulizia spicciola (cartacce, lattine, svuotamento dei cestini) delle strade, piazze ed aree verdi urbane;
- 2) imbiancatura e piccola manutenzione degli edifici pubblici;
- 3) manutenzione e pulizia dell'arredo urbano;
- 4) manutenzione campi da calcio e strutture sportive;
- 5) spalatura "straordinaria" della neve per consentire l'accesso ad anziani e disabili a luoghi /servizi dopo il passaggio dei mezzi spazzaneve.

#### Art.2

Il Circolo Legambiente Voghera-Oltrepò si impegna, per la funzionalità delle attività nel territorio comunale, ad utilizzare prevalentemente e prioritariamente propri volontari extracomunitari inseriti nel percorso di richiesta di protezione internazionale, pertanto il progetto verrà presentato ai gestori delle strutture di accoglienza straordinarie presenti sul territorio comunale e alla cooperativa che li affianca nella gestione dei richiedenti protezione internazionale al fine del necessario raccordo con le altre attività in essere o in divenire.

All'inizio delle attività il rappresentante nominato da *Legambiente* nella persona della Sig.ra Chiara Depaoli e i responsabili del progetto predispongono, in base ai settori di attività individuati al precedente articolo, un programma d' intervento che dovrà essere approvato dai sottoscrittori del presente accordo.

Per le prestazioni relative alle attività convenzionate il *Circolo Legambiente Voghera-Oltrepò* mette a disposizione i suoi volontari.

#### Art.3

Il Circolo Legambiente Voghera-Oltrepò si impegna affinché le attività programmate siano rese per il periodo preventivamente accordato e si impegna inoltre a dare immediata comunicazione all'Ente

Pubblico delle interruzioni che, per giustificato motivo, dovessero intervenire nello svolgimento delle attività, nonché a comunicare le eventuali sostituzioni degli operatori.

L'Ente Pubblico è tenuto a comunicare tempestivamente al Circolo Legambiente Voghera-Oltrepò ogni evento che possa incidere sulla validità della presente convenzione.

I volontari del *Circolo Legambiente Voghera-Oltrepò* vigilano sullo svolgimento delle attività, avendo cura di verificare che tutte le persone impegnate nelle azioni del Progetto tengano comportamenti consoni a un'educata convivenza civile e di rispetto reciproco, che le attività vengano svolte con le modalità concordate e nel rispetto delle normative specifiche di settore.

I sottoscrittori del presente accordo verificano i risultati del programma operativo attraverso incontri periodici a cui saranno invitati a partecipare anche i gestori delle strutture di accoglienza straordinaria e/o gli operatori della cooperativa che affianca i gestori al fine di favorire la puntuale circolarità delle informazioni e la opportuna comunicazione alla Prefettura di Pavia.

#### Art.4

Il *Circolo Legambiente Voghera-Oltrepò* garantisce che i volontari inseriti nelle attività oggetto della presente convenzione sono in possesso delle necessarie cognizioni tecniche e pratiche allo svolgimento delle prestazioni richieste.

#### Art.5

Il *Circolo Legambiente Voghera-Oltrepò* garantisce che i volontari inseriti nelle attività saranno iscritti al *Circolo* e quindi coperti da assicurazione contro infortuni e per la Responsabilità Civile verso Terzi, secondo quanto stabilito dall' Art. 4 della Legge 11 agosto 1991 n. 266.

#### Art. 6

I volontari nelle iniziative concordate opereranno in collaborazione con i dipendenti del Comune che gestiscono il verde pubblico e la pulizia e manutenzione dell'arredo urbano e con i volontari delle varie Associazioni coinvolte nelle singole iniziative.

I volontari del Circolo Legambiente Voghera-Oltrepò che partecipano alle attività convenzionate saranno dotati dal Comune dei seguenti materiali di consumo:

- 1) piccola attrezzatura e sacchi per la raccolta del pattume;
- 2) materiale di consumo;
- 3) Indumenti necessari allo svolgimento delle attività previsti dalle norme di sicurezza.

#### Art. 7

Le attività di volontariato non possono essere retribuite in alcun modo dai beneficiari delle prestazioni, come risulta anche dal "Patto di volontariato" che ogni migrante extracomunitario coinvolto nel Progetto sottoscriverà. Il "Patto" costituisce parte integrante della presente Convenzione (allegato 1).

#### Art.8

Per la migliore valorizzazione del lavoro dei volontari extracomunitari, il Comune s'impegna a promuovere la partecipazione dei volontari del *Circolo Legambiente Voghera-Oltrepò* attivi nella Convenzione ai corsi di riqualificazione e aggiornamento previsti per il personale.

Legambiente è tenuta a garantire la partecipazione dei propri volontari alle attività di cui sopra.

#### Art.9

Per rendere effettivo il diritto alla partecipazione, così come previsto dalle normative Nazionali e Regionali, in occasione di manifestazioni o attività che interessano il mondo del Volontariato, il Comune s'impegna a comunicare e consultare il *Circolo Legambiente Voghera-Oltrepò*.

#### Art.10

Al termine della validità della presente Convenzione, o anche durante il periodo di validità della stessa qualora lo ritenessero necessario, i responsabili della gestione del Progetto presentano agli Enti di riferimento una relazione sull'attività oggetto della presente Convenzione.

#### Art.11

La presente Convenzione ha validità per le iniziative concordate nel periodo dal ...... al ......, prorogabile d'intesa tra le parti.

L'eventuale rinnovo è oggetto di apposita nuova Convenzione.

L'Ente Pubblico può risolvere la presente Convenzione in ogni momento, previa diffida, per provata inadempienza da parte dell'Associazione degli impegni previsti nei precedenti articoli, senza oneri a proprio carico.

L'Associazione può risolvere la presente Convenzione in ogni momento con disdetta da inviare al Comune.

#### Art. 12

La presente Convenzione, redatta in duplice copia, è esente da Imposta di Bollo e dall'Imposta di Registro, ai sensi dell'articolo 8 comma 1 Legge n. 266/1991.

| IL SINDACO              | IL PRESIDENTE                           |
|-------------------------|---|
| DEL COMUNE DI CERVESINA | DEL CIRCOLO LEGAMBIENTE VOGHERA-OLTREPÒ |
|                         |   |

# PATTO DI VOLONTARIATO

| lo sott | toscritto/a   | nato/a a  |  |  |
|---------|---|---|--|--|
| in      | il  |   |  |  |
| attualr | mente ospitato/a presso la struttura sita i   | n   |  |  |
|         |   |   |  |  |
|         | Con l'eventuale assistenz   | a di un mediatore interculturale  |  |  |
|         | DIC   | CHIARO  |  |  |
| e       | di aver presentato istanza per il riconos (o di essere in attesa de della decisione negativa della compete            | ccimento della protezione internazionale in data<br>ella definizione del ricorso a seguito di impugnativa<br>nte Commissione territoriale);   |  |  |
| ø       | di voler continuare in un percorso di<br>sociale, anche attraverso un'attività di v<br>mi ospita;                     | integrazione al fine di conoscere questo contesto<br>volontariato da rendere a favore della collettività che  |  |  |
| 6       | di aver deciso di aderire, in maniera<br>promozione sociale, o a un'organizza<br><i>Legambiente Voghera-Oltrepò</i> ; | LIBERA E VOLONTARIA, ad un'associazione di<br>zione di volontariato, nel caso specifico al <i>Circolo</i>   |  |  |
| •       | individualmente o in gruppi, secondo le promozione sociale, o organizzazione  | più prestazioni personali, volontarie e gratuite,<br>indicazioni che mi saranno date dall'associazione di<br>di volontariato a cui ho aderito e dall'educatore e/o<br>imento delle attività che mi saranno richieste; |  |  |
| ø       | di essere consapevole che l'attività svo<br>comporta compensi né diretti né indiret                                   | lta non costituisce attività lavorativa e pertanto non<br>ti.   |  |  |
|         | DICHIARO  |   |  |  |
| altres  | sì, in piena consapevolezza e libertà, d  | i sottoscrivere il presente patto di volontariato.  |  |  |
| Lì,     |   |   |  |  |
|         | II sottoscritto   | Il mediatore culturale  |  |  |